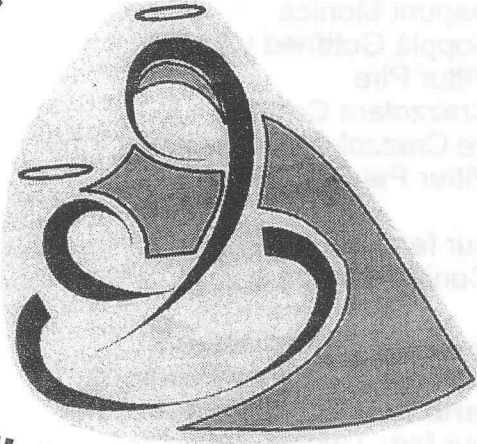


Comunitè da San Ciascian

ploania.sanciascian@rolmail.net - tel. 0471 849474

PLATA DLA CÛRA n. 25 dal 26-12-11 al 08-01-2012



Silenzio di Natale

*Silenzio di Natale,
silenzio della notte che riceve la Luce
e di tutte le notti in cui improvvisamente si
diffonde
la tua chiarezza, Cristo Salvatore.*

*Silenzio di Natale,
silenzio dell'amore dai passi discreti,
per nulla urtare, per poter penetrare
nel profondo del nostro cuore.*

*Silenzio di Natale,
silenzio della felicità che dolcemente si sveglia
là, dove tanti dispiaceri e tante ferite
avevano gridato la loro pena.*

*Silenzio di Natale,
silenzio della pace che soffoca le lotte,
ristabilisce dov'erano i dissensi,
edifica l'unità.*

*Silenzio di Natale,
silenzio di Dio in tutta la sua onnipotenza,
che ha voluto venire nella nostra umanità
come un bimbo inerme.*

(J. Galot, da «Soltanto Tu»)

Wann ist eigentlich Weihnachten?

*Jedes Mal, wenn zwei Menschen einander verzeihen,
dann ist Weihnachten.*

*Jedes Mal, wenn jemand Verständnis zeigt für Kinder,
dann ist Weihnachten.*

*Jedes Mal, wenn wir einem Menschen helfen,
dann ist Weihnachten.*

*Jedes Mal, wenn jemand beschließt, ehrlich zu leben,
dann ist Weihnachten.*

*Jedes Mal, wenn ein Kind geboren wird,
dann ist Weihnachten.*

*Jedes Mal, wenn ihr einander ansieht, mit den Augen des Herzens,
dann ist Weihnachten.*



*Denn es ist geboren die Liebe.
Denn es ist geboren der Frieden.*

*Denn es ist geboren die Hoffnung.
Denn es ist geboren die Freude.*

*Denn es ist geboren
das Licht in der Welt.*

**Jogn y jones dl païsc se incuntarà en
jöbia, ai 29.12.2011, dales 20.00 te local
dla cûra basíte. Cun nos saràl incè Siür
Pire, Roswitha y Sabine.**

Çiarede düc da gnì. L' comitè di jogn.

A mez dezember unse podü i dè tles mans a Monia Paola la bela soma de 10.929,20 €. I scioldi é gnüs trac ite da vëne les çiantères y composiziuns por fosses da Gnissant, les gherlandes d'Advënt y l'marcé da Nadè. Les organisadësses en colaboraziun cun l'grup dla Caritas da San Ciascian rengrazia cun reconescënza düc chi che á daidé y chi che é gnüs a cumprè. Cun chisc scioldi sunse bogn da curí dütes les spëises de n ann y mez descora por les mitans orfanes dl Zambia. Giulan de cör y Dî s'al paies. Augurun a düc na sintida festa da Nadè y n Ann Nü plëgn de benedisciun y de pêsc.

ORARE DLES MËSSES

Lünesc	26-12	<u>San Stefo</u>	dales 6.00	S.Mëssa	† Costabiei Othmar
			dales 8.30	Corona	
			dales 9.00	S.Mëssa	pur fam. Dalpiano Trinele
Mertesc	27-12	<u>San Jan</u>	dales 7.30	Aniversar	† Ploner Mariangel
				S.Mëssa	† Tasser Alfonso
Mercui	28-12	<u>Dé Fantù</u>	dales 7.30	Aniversar	† Dapunt Monica
				S.Mëssa	†† Sopplà Gottfried y Luigia
				S.Mëssa	† Vittur Pire
Jöbia	29-12		dales 7.30	Aniversar	† Crazzolara Corrado
				S.Mëssa	†† de Crazzolara Mariangel y Irma
				S.Mëssa	†† Vittur Paul y Hedwig
Vëindres	30-12	<u>Festa dla Sacra Familia</u>	dales 7.30	S.Mëssa	pur fam. Tasser Rita
				S.Mëssa	† Canins Leonardo
Sabeda	31-12	<u>San Salvester</u>	dales 17.30	S.Mëssa	pur fam. Obojes Hubert
				S.Mëssa	†† Clement Giuvani y Filomena
Dumënia	01-01-2012	Nanü - Festa de Santa Maria Uma de Dî y nosta Uma	dales 6.00	S.Mëssa	pur fam. Canins Enrico
			" 8.30	Corona	
			" 9.00	S.Mëssa	ciantada pur la comunité
			" 17.30	S.Mëssa	pur fam. Costabiei Erika
Lünesc	02-01		dales 7.30	S.Mëssa	pur fam. Pescollderungg Vijo y Berta
				S.Mëssa	† Canins Iaco
Mertesc	03-01		dales 7.30	Trigesim	† Glira Gustin
				S.Mëssa	†† Crazzolara Vica y Otto
Mercui	04-01		dales 7.30	S.Mëssa	† Declara Angelica
				S.Mëssa	† Vittur Paul
Jöbia	05-01		dales 17.30	Aniversar	† Frenademez Vijo
				S.Mëssa	pur i amarà
				S.Mëssa	pur fam. Frena - Hotel Tofana
Vëindres	06-01	Santa Guania	dales 6.00	Aniversar	† Vittur Maria
			" 8.30	Corona	
			" 9.00	S.Mëssa	ciantada pur la comunité
			" 17.30	S.Mëssa	pur fam. Ploner Sepl y Paola
Sabeda	07-01		dales 17.30	S.Mëssa	pur fam. Valentin Norbert
				S.Mëssa	ad intenziun
Dumënia	08-01	Bato de Gejù	dales 6.00	S.Mëssa	† Pater Crazzolara Pasquale
			" 8.30	Corona	
			" 9.00	S.Mëssa	pur la comunité
			" 17.30	S.Mëssa	pur fam. Granruaz Edi y Maria



La comunité ti fej les miis aodanzes a mëda Irma Campidelli che complësc 89 agn ai 01-01-12.

- Daurida dla "Mostra dla Bibbia", vëindres 06-01 dales 18.00 cun nosc vësc Ivo Muser tla ciasa dla cultura Lichtenburg a Nals.
- Badiamusica Ves inviëia al Concert da Nadè cun n quartet de trombëtes y orghi de dlijia che gnará tigní ai 27-12 dales 21.00 te dlijia a S.Ciascian.
- Conzert cun le duo "Ones": Ones é metü adöm da Angela Palfrader (vidora) y Claudia Nössing (chitara). Le duo tagh en conzert en mercui ai 28-12, dales 21.00, tla Dlijia da San Ciascian.
- Le Cor ProVoxis y le Unkonown Brass Quintet inviëia dër bel ai 29 de dezëmber dales 21 tla dlijia de Badia por n conzert da Nadè. Düc é dër bel invià da tò pert.
- Le KVW lascia alesëi che dal proscimo ann saral le sorvisc dal KVW tla sonta dal raiun sozial a Picolin mat plü le mercui dales 9:00 ales 10:30. Le numer de telefonn è 0474 524517.
- L'aministraziun dla Ciasa de Palsa Ojöp Frëinademetz dij iolan de cör dotes les porsones y uniuns che se à daidé ia por l'ann y á dé ca tëm, spënores y cosses por nüsc berbesc y nostes medes.